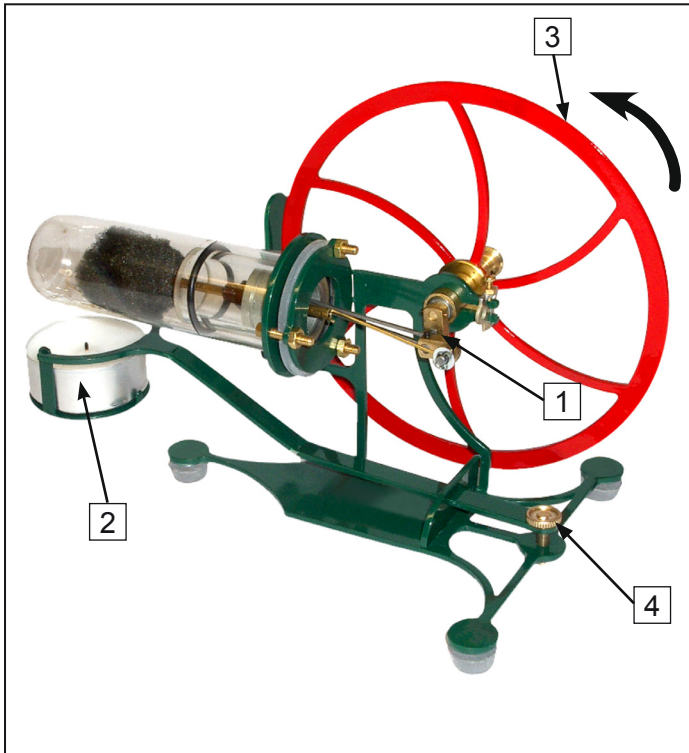


GEBRAUCHSANWEISUNG / OPERATING INSTRUCTIONS



Hinweis: Die Nummern auf dem Fotos entsprechen den Arbeitsschritten der Betriebsanweisung.

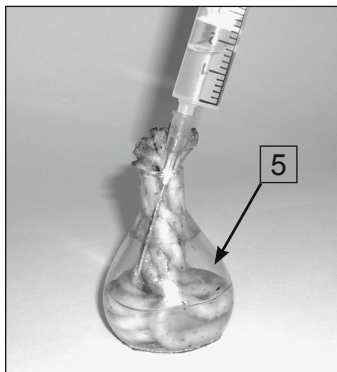
Note: The numbers on the pictures belong to the steps on the instructions.

1. Ein kleiner Tropfen leichtes Öl / A little drop of light oil.
2. Tee-Licht oder Spiritus (5) anzünden.
Light candle or Spirit (5)
3. Nach ca. 1 min. die Maschine in Pfeilrichtung kräftig anwerfen.
Start the engine approx after 1 min. in direction of the arrow forcefull.
4. Mit der Stellschraube wird der Abstand vom Teelicht zum Verdrängerzylinder eingestellt, dabei ändert sich die Umdrehungs-Geschwindigkeit
With the adjusting screw the distance between the candle and the displacement cylinder can be varied. So the speed is adjustable.



Hinweis: Kein Öl an den Arbeitskolben

Note: No oil to the working piston



Ortional auch mit Spiritus.
Option with Spirit.

Viel Spaß! / Have fun!

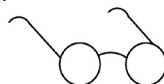
Sicherheitshinweise / For your own safty!

! Kein Kinderspielzeug. Nicht für Personen unter 18 Jahren.
Not a childs toy. Not for people under 18 years old.

! Maschine nur im freien Gelände benutzen.
The Engine may only be used outdoors.

! Augen durch Schutzbrille schützen.
Protect your eyes by wearing safty glasses.

! Maschine ist heiß. Nur nach dem Abkühlen wieder benutzen.
A Engine is hot. Only touch when it has cooled down.



© Alle Rechte vorbehalten / All rights reserved.

Lutz Hielscher
Technische Spielwaren & Dampfmaschinen
Technical Toys & Steam Engines

Schmiedestraße 52
D-42279 Wuppertal
Tel.: +49 (0)202 66 40 52
Fax: +49 (0)202 66 46 06
info@hielscher-dampfmodelle.de
www.hielscher-dampfmodelle.de

DAMPFMASCHINEN & EISENBAHNEN
LUTZ HIELSCHER
TECHNISCHE SPIELWAREN

Katalog
(über 1.000 Artikel)
Catalogue
(more than 1.000 articles)
Best-Nr. / Order-No.: 010200